



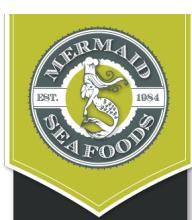
Local
seafood
heroes

Mermaid Seafoods

Thirty years ago a father and son fishing team decided to process their catch. Today Mermaid Seafoods is one of the largest fish suppliers in Wales and is set to expand its enterprise.

Malcolm Wright and his late father, also named Malcolm, began with a small unit in Llandudno, North Wales where the family processed their fish and sold them locally.

As the business grew they sold their fishing boat and bought fish and shellfish from local fishermen. As the enterprise has developed the number of staff has expanded to 16, with five delivery vans daily covering a 40-mile area encompassing Anglesey, the Llŷn Peninsula and North-east Wales.



Until recently Mermaid operated from a snug office, but a new building with much more space, including a larger freezer and new shop, will enable the business to grow even further.

Says Malcolm, "The old unit was rather tight, but this new building will increase our storage capacity and hopefully allow us to double our retail space. It will make a massive difference."

Over the years the variety of fish and seafood available has also increased substantially. Mermaid Seafoods has more than 400 products available, processing fish from Scotland and South of England in addition to the local catch.

Mermaid's seafood offer ranges from cod and monkfish to smoked trout and salmon, as well as a wide range of shellfish, including scallop, prawn, clams, squid and mussels. These are joined by game in winter.

The company's policy of only selling the best products ensures its customers keep coming back for more and Malcolm's experience as a fisherman means he can give his customers first-hand advice on what's best in season.

"Quality is everything, it has to be spot on," says Malcolm. "We never deal with cheap product."

Mermaid supports the North Wales fishing community by promoting and selling a wide variety of locally caught fish and shellfish, including mullet, sea bass, flatfish, monkfish, codling, whiting and mackerel, plus line caught trout, salmon, and live crab and lobster.

Indeed, the company is loyal to its Llandudno roots a number of ways, Mermaid's employees come from the local area as do the suppliers and contractors who have supported the business to date and have been involved in the development of Mermaid's new premises that will take the business into its next phase of growth.



For more information on Mermaid Seafoods
Builder Street, Llandudno, Gwynedd, LL30 1DR
T: +44 (0) 1492 878014
E: enquiries@mermaidseafoods.co.uk
W: www.mermaidseafoods.co.uk



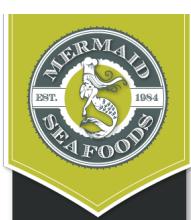
Arwyr
bwyd môr
lleol

Mermaid Seafoods

Drideg mlynedd yn ôl, penderfynodd tad a mab, ill dau yn bysgotwyr, i brosesu'r hyn roeddent yn ei ddal. Erbyn heddiw, mae Mermaid Seafoods yn un o'r cyflenwyr pysgod mwyaf yng Nghymru ac maent ar fin ehangu'r fenter.

Dechreuodd Malcolm Wright a'i ddiweddar dad, a alwyd hefyd yn Malcolm, gydag uned fechan yn Llandudno, Gogledd Cymru lle'r oedd y teulu'n prosesu'u pysgod ac yn eu gwerthu'n lleol.

Wrth i'r busnes dyfu, fe werthon nhw eu cwch pysgota a phrynu pysgod a physgod cregyn oddi wrth bysgotwyr lleol. Wrth i'r fenter ddatblygu, mae nifer y gweithwyr wedi cynyddu i 16 ac mae ganddi bump o faniau sy'n cludo nwyddau o fewn ardal o 40 milltir sy'n cynnwys Ynys Môr, Pen Llŷn a gogledd-ddwyrain Cymru.



Tan yn ddiweddar, swyddfa ddigon bach oedd gan Mermaid. Ond, bydd adeilad newydd a mwyn, a fydd yn cynnwys rhewgell fawr a siop newydd, yn galluogi'r busnes i dyfu rhagor.

Dywed Malcolm, "Roedd yr hen uned braidd yn gyfyng ond byddwn yn gallu storio rhagor yn yr adeilad newydd hwn a'r gobaith yw y gallwn ddyblu ein gofod manwerthu. Bydd hyn yn gwneud gwahaniaeth enfawr."

Dros y blynnyddoedd, mae'r amrywiaeth o bysgod a bwyd môr hefyd wedi cynyddu'n fawr. Mae gan Mermaid Seafoods dros 400 o gynhyrchion i'w cynnig, maent yn prosesu pysgod o'r Alban ac o dde Lloegr yn ogystal â'r pysgod sy'n cael eu dal yn lleol.

Mae Mermaid Seafood yn cynnig pob math o bysgod, o benfras a maelgwn i frithyddol wedi'u mygu ac eogiad, yn ogystal â dewis helaeth o bysgod cregyn, gan gynnwys cregyn bylchog, corgimychiaid, cregyn Berffro, ystifflogod a chregyn gleision. Rydym yn gwerthu helgig yn y gaeaf.

Polisi'r cwmni yw gwerthu dim ond y cynnrych gorau, a hynny er mwyn sicrhau bod eu cwsmeriaid yn dychwelyd dro ar ôl tro am ragor, ac mae profiad Malcom fel pysgotwr yn golygu y gall roi cyngor uniongyrchol ynglŷn â'r cynnrych gorau yn ei dymor.

"Ansawdd yw'r peth pwysicaf, rhaid i'r cynnrych fod yn berffaith," medd Malcolm. "Nid ydym yn delio â cynnrych rhad."

Mae Mermaid yn cefnogi cymuned bysgota'r gogledd drwy hyrwyddo a gwerthu amrywiaeth helaeth o bysgod a physgod cregyn sy'n cael eu dal yn lleol, gan gynnwys hyrddiaid, draenogiaid y môr, pysgod llydain, maelgwn, penfreision ifainc, pysgod gwynion a mecyrrill, ynghyd â brithyllod wedi'u dal ar lein, eogiad a chrancod a chimychiaid byw.

Yn wir, mae'r cwmni'n driw i'w wreiddiau yn Llandudno mewn sawl ffordd. Daw gweithwyr Mermaid o'r ardal leol ac mae hyn hefyd yn wir am y cyflenwyr a'r contractwyr sydd wedi cefnogi'r busnes hyd yma ac sydd wedi bod yn rhan o waith datblygu safle newydd Mermaid. Bydd hyn yn ddechrau ar gyfnod newydd o dwf i'r busnes.



I gael rhagor o wybodaeth am Mermaid Seafoods:
Builder Street, Llandudno, Gwynedd, LL30 1DR
Ffôn: +44 (0) 1492 878014
E-bost: enquiries@mermaidseafoods.co.uk
Y We: www.mermaidseafoods.co.uk